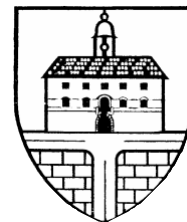


An einen Haushalt
Postgebühr bar bezahlt !

Amtliche Mitteilungen



Vösendorfer Gemeindemitteilungen

Ausgabe Nr. 02/2004

**Ostermarkt und Osterkrippen-Ausstellung
am 27. und 28. März 2004**

**Erweiterter Blumenschmuckwettbewerb 2004
Preisverleihung für das Jahr 2003
Ausgabe Blumenerde**

Kundmachung — Flächenwidmungsplan

Bundespräsidentenwahl 2004 — Neuer Sprengel

Neue Legasthienetrainerin in Vösendorf

**Vortrag des Regulationstherapeuten
Helmut EICHENAUER**

„Empfang im Schloss“ - Museumsverein Vösendorf

Ausstellung — Impressionen von Elfi Wimmer

Vernissage — NÖ. Kulturforum

Beckenbodengymnastik in der Volksschule Vösendorf

Selbstverteidigungskurs für Mädchen und Frauen



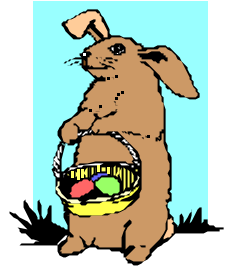
Der Kulturverein Vösendorf
veranstaltet auch heuer
wieder einen

O s t e r m a r k t

im Schloss Vösendorf

**und zwar am 27. März 2004, in der Zeit von 12 – 19 Uhr
und am 28. März 2004, in der Zeit von 10-19 Uhr,
Modeschau jeweils 16.00 Uhr**

zu dem alle Vösendorferinnen und Vösendorfer herzlich eingeladen werden.
Handgefertigter burgenländischer Blaudruck und Modeschau von Blaudruck-Kleidern.
Kunsthandwerkliches, Kaffee und Kuchen sowie Floristik
als Einstimmung für den Frühling.



Osterkrippenschau

im Schlossareal Vösendorf,
Schüttkasten

Samstag, 27. März 2004, 13—18 Uhr
Sonntag, 28. März 2004, 10—18 Uhr
Eintritt — freie Spende

Veranstalter: Krippenverein Vösendorf,
2331 Vösendorf, Johannisweg 2



Preisverleihung Blumenschmuck – Wettbewerb 2003

10.30 Uhr Überreichung der Preise

mit Ausgabe von Blumenerde und Humus

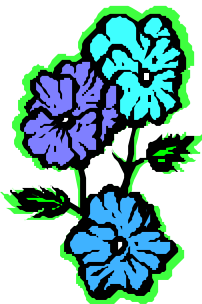
am Samstag, dem 27. März 2004, 10-13 Uhr

beim Feuerwehrhaus, Schlossplatz.

Die 2. Aktion Blumenerde findet

am Samstag, dem 15. Mai 2004, 10-13 Uhr statt.

Bei beiden Terminen ist es möglich, günstig Blumen



Blumenschmuck -Wettbewerb

Die Marktgemeinde Vösendorf schreibt für das Jahr 2004 einen Blumenschmuck-Wettbewerb unter dem Titel "**Blühendes Vösendorf 2004**" aus.

Bewertet werden 3 Kategorien:

1.) Gestaltung der Ortsstraße

Anrainer— die sich so wie im Vorjahr— bereit erklären, Grünflächen vor ihrem Haus oder entsprechende Blumengefäße zu betreuen.

2.) Straßenseitige Vorgärten und Häuserfronten im gesamten Ortsgebiet (auch in den Siedlungen)

Die Objekte werden bewertet und mit Preisen prämiert. Außerdem werden die Gewinner im Gemeindejournal veröffentlicht.

3.) Blumenbeet im Schlosspark

Anlässlich des Jubiläums „50 Jahre Vösendorf - wieder selbstständige Gemeinde wird ein zusätzlicher Wettbewerb ausgeschrieben, an dem sich **Firmen, Vereine** aber auch **Privatpersonen** beteiligen können. Im Schlossgelände (Wassergraben vor und hinter dem Schloss, vor dem Pflegeheim) werden Flächen für Blumenbeete im Ausmaß von ca. 3 x 5 m für Interessenten zur Verfügung gestellt. Die Blumenbeete können nach eigenen Vorstellungen gestaltet werden. Von unserer Partnergemeinde Kindberg, die schönste Blumenstadt Europas im Jahr 2003 wurde, werden überdimensionale, bunte Schmetterlinge bereitgestellt und dienen zur zusätzlichen Ausgestaltung der Beete. Die schönsten Blumenbeete im Schlosspark werden im Rahmen des Ortsstraßenfestes prämiert. Die Auspflanzung soll daher bis spätestens 28. Mai 2004 erfolgen.

Die Teilnahme für alle 3 Wettbewerbe ist nur dann möglich, wenn nachfolgender Abschnitt ausgefüllt bis spätestens 15. Mai 2004, im Gemeindeamt Vösendorf abgegeben wird.

ANMELDEABSCHNITT

Ich/wir nehme(n) am Blumenschmuck-Wettbewerb "**Blühendes Vösendorf 2004**" teil.

Name:.....

Adresse:.....

Ortsstraßenbetreuung

Vorgartengestaltung

Bundespräsidentenwahl am 25. April 2004

Wahlzeiten, Wahllokale, Verbotzone sowie allgemeine Wahlinformationen

ACHTUNG ! Sprengel 7 NEU !

Dem Sprengel 7 sind zugeteilt: Fischerstraße, Laxenburgerstraße 202-204 und 247-249, Seeparkstraße, Seeweg, Strandstraße und Zum Anningerblick.

Sprengel 1	ASV-Senioren-Klublokal, Laxenburger Straße 185
Sprengel 2	Gemeindezentrum Schloss Vösendorf, Schlossplatz 1
Sprengel 3	Volksschule Vösendorf, Kirchenplatz 2
Sprengel 4	Tagesheimstätte, Stiasny-Hof, Ortsstraße 101-103
Sprengel 5	Tagesheimstätte Triester Straße 16
Sprengel 6	Tagesheimstätte, Schönbrunner Allee 7-9
Sprengel 7	„Seeparktüberl“ Hirschmann, Laxenburger Straße 196

Es wurde weiters festgelegt, dass eine Wahlkommission „besondere Wahlbehörde“ eingerichtet wird. Das Wahllokal für Wahlkartenwähler ist ausschließlich der Sprengel 2 / Gemeindewahlbehörde, Schlossplatz 1, 2331 Vösendorf.

Die Wahlzeiten wurden wie folgt festgelegt:

für die Sprengel 1,2, 3, 4, 6 und 7:	von 7:00 Uhr bis 16:00 Uhr
für den Sprengel 5:	von 7:00 Uhr bis 13:00 Uhr
Verbotzone:	100 m im Umkreis

Vor der Wahl erhalten alle Stimmberechtigten eine Wahlverständigungskarte, auf der der zuständige Wahlsprengel vermerkt ist. Sollten Sie dennoch Fragen zu den Wahllokalen haben, stehen wir Ihnen gerne unter der Telefonnummer 01/699 03 DW 23, zur Verfügung.

Informationen für Wahlkartenwähler!!

Wie können Sie wählen, wenn Sie sich voraussichtlich am Wahltag nicht in der Gemeinde, in deren Wählerverzeichnis Sie eingetragen sind, aufhalten?

Sie müssen bei der Gemeinde, in deren Wählerverzeichnis Sie mit Stichtag, 02.03.2004, geführt werden, **mündlich** oder **schriftlich**, natürlich auch per **Fax – 01/69903 DW 12** oder auch per E-Mail, sholzer.melde@voesendorf.gv.at, die Ausstellung einer Wahlkarte beantragen.

Letzter Termin für die Beantragung einer Wahlkarte ist der dritte Tag vor dem Wahltag, also **Donnerstag, der 22.04.2004**. Auch schriftlich gestellte Anträge müssen bis dahin eingelangt sein.

Informationen für kranke und bettlägerige Wähler !!

Für kranke und bettlägerige Wahlberechtigte steht auf Antrag (Wahlkarte!) die besondere Wahlkommission zur Verfügung, die Ihnen die Möglichkeit bietet, die Stimmabgabe bei Ihnen zu Hause zu tätigen. Auch hier gilt als letzter Termin für die Beantragung einer Wahlkarte Donnerstag, der 22.04.2004!

Allgemeine Information

Laut Wählerverzeichnis vor der öffentlichen Auflegung sind in Vösendorf insgesamt 3.964 Personen wahlberechtigt; davon 2.135 Frauen und 1.829 Männer.

Legasthenie wird zwar schon lange erforscht, die Ursachen sind jedoch noch immer nicht ganz geklärt. Vererbung dürfte eben so wie auch Abweichungen bei bestimmten Genen eine Rolle spielen. Ein legasthener Mensch, bei guter oder durchschnittlicher Intelligenz, nimmt seine Umwelt differenziert anders wahr, seine Aufmerksamkeit lässt, wenn er auf Symbole, wie Buchstaben oder Zahlen trifft, nach, da er sie durch seine differenzierte Teilleistung anders empfindet als nicht legasthene Menschen. Dadurch ergeben sich Schwierigkeiten beim Erlernen des Lesens, Schreibens oder Rechnens. Obwohl die Intelligenz dieser Kinder gut durchschnittlich oder sogar

überdurchschnittlich hoch ist, werden die Kinder oft als „dumm“, „denkfaul“, „schlampig“, „unkonzentriert“ oder auch „hyperaktiv“ bezeichnet. Demzufolge landen viele der betroffenen Kindern in Sonderschulen oder in Hauptschulen obwohl sie, ihrer Intelligenz nach, durchaus zum Besuch einer höheren Schule fähig wären. Die differenzierte Wahrnehmung kann in unterschiedlichen Bereichen auftreten und ist bei jedem Menschen individuell zu betrachten. Ein(e) ausgebildete(r) Trainer(in) kann Austesten, welche Teilleistungen besonders, Betroffen sind, und so dem Kind gezielt Unterstützung geben.

Diplomierte Legasthenetraînerin



Beate Bertalan

2331 Vösendorf
 Konsumstraße 3/11
Tel.: 0650/4069925
 e-mail: b.bertalan@kabsi.at

Der Kulturverein Vösendorf lädt ein zum **Vortrag**
Vitamine und Hormone,
ihre Wirkung im Körper
Herz- und Gefäßerkrankungen unser Schicksal ?
Dienstag, 6. April 2004, 19.00 Uhr
 im Schloss Vösendorf
 vorgetragen vom
Regulationstherapeuten
Helmut EICHENAUER
 Vösendorf, Ortsstraße 114
 Eintritt frei

Marktgemeinde Vösendorf und Museumsverein Schloss Vösendorf

laden herzlichst ein zum

Empfang im Schloss

Freitag, 2. April 2004, um 19.00 Uhr

Erleben Sie diesmal als unseren Gast

KAISER MAXIMILIAN I.

(Hr. Rudolph Vavrovec-Larsen)



Die **JAGDHORNBLÄSERGRUPPE PISCHELSDORF**

wird Jagdsignale und Jagdmusik darbringen. Das **FESTLICHES GASTMAHL** bietet kulinarische Genüsse, u. a. von Wild und Fisch, zubereitet nach historischen Rezepten, umrahmt von **HÖFISCHER TAFELMUSIK** dargeboten vom Flötentrio der Musikschule Vösendorf.

EINTRITT inkl. reichhaltigem Buffet € 25, —

telefonische Anmeldung bis 29. März 2004 bei Frau Karisik (01/699 03-11) erbeten.

Die Marktgemeinde Vösendorf
und das NÖ Kulturforum
geben sich die Ehre,
zur Eröffnung der

Wanderausstellung „4 + 1/4 - Industrieviertel“

am Mittwoch, dem 14. April 2004
um 19.00 Uhr,
in das Gemeindezentrum
Schloss Vösendorf, Schlossplatz 1
herzlich einzuladen.

Begrüßung:

Bürgermeister Meinhard Kronister

Begrüßung:

Landesbildungsvorsitzender der SPÖ NÖ
Adolf Csekits

Eröffnung:

Abgeordnete zum Nationalrat
Gabriele Heinisch-Hosek

Der Bürgermeister
der Marktgemeinde Vösendorf
freut sich, Sie und Ihre Begleitung
zur Eröffnung der Ausstellung

IMPRESSIONEN

von

Elfi Wimmer

am Freitag, dem 26. März 2004
um 18:00 Uhr

in das Schloss Vösendorf
Schlossplatz 1
A-2331 Vösendorf

herzlich einzuladen.

Einleitende Worte

Mag. Andrea Mittermair

Die Ausstellung ist bis Freitag, 16. April 2004 geöffnet
Anmeldungen zur Vernissage bitte unter 0699 106 124 66



Beckenbodentraining

Entdecken Sie Ihren Beckenboden!

Im kräftigen Beckenboden liegt die Basis für die weibliche Kraft,
für Selbstsicherheit und Zufriedenheit. Die Stärkung des
Beckenbodens hilft daher u. a.



bei Inkontinenzerscheinungen
bei Senkungsbeschwerden
nach Geburten
bei Regelbeschwerden

nach Operationen im Beckenbereich
bei Rückenschmerzen
bei Knieproblemen

Kursleiterin: Marta Agoston (Lehrerin)

Kursort: Vösendorf, Volksschule Kirchenplatz 2, Kursbetrag: € 120,—

Kursbeginn: Dienstag, 30. März 2004, Kursdauer: 8 x 75 Minuten jew. dienstags

Erster Info Abend und Anmeldung: 23. März, 18 Uhr, Volksschule Vösendorf/Aula

Einzelstunden nach Vereinbarung

Ich freue mich Sie bei der Entdeckungsreise zu Ihrem Kraftzentrum begleiten zu dürfen.

Telefon: (01) 698 51 23

Handy: (0699) 10 459 326

E-mail: marta.agoston@aon.at

Internet: www.agostonl.com/marta



Selbstverteidigungskurs

Der Selbstverteidigungskurs beinhaltet 14 Stunden und wird von einem Team bestehend aus Margit Haider (Studium in Sport und Psychologie/Pädagogik, Jiu-Jitsu) und Manuela Reichinger (Diplomsportlehrerin, Karate; 1997-2000 Lehrbeauftragte für Selbstverteidigung am USI Wien) geleitet.



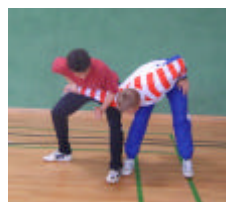
Termine: Donnerstag, 22.4., 29.4., 6.5., 13.5. und 27.5.2004, jeweils 18.00–20.30 Uhr
Donnerstag, 3.6.2004, in der Zeit 18.00-20.00 Uhr

Kosten: 75,-/Person allgemein
70,-/Person für ASKÖ/AKNÖ und Club-Aktiv gesund Mitglieder
60,-/Schüler (15-19 Jahre)

(der Kurs findet jedoch nur bei Teilnahme ab 10 Teilnehmerinnen statt.)

Von der Marktgemeinde Vösendorf erhalten alle interessierten Vösendorferinnen 40% Ermäßigung auf den oben angeführten Betrag.

Inhalte: Psychologie: Selbstbehauptung, Verhaltensmuster
Gewaltprävention: Rollenspiele in realer Umgebung
Rechtskunde: Notwehr, Notwehrüberschreitung, Körperverletzung, Sexualstraftat, Wahrnehmungsschulung
Aufwärmen: Spiele und Stretching
Selbstverteidigung: Hebel- Schlag- Tritttechniken, Waffenabwehr - Stichwaffen, Schlagwaffen, Schusswaffen, Würgeabwehr, Fallschule, Atempunkte (Schmerzpunkte), Fingerstichtechiken, Atemtechniken, Schmerztoleranz, Schockwirkung.



Anmeldung für den Kurs bis spätestens Mittwoch, 14. April 2004, Gemeindeamt, Zimmer 105/Fr.Dorfer.